

Zeitschrift: Le nouveau conteur vaudois et romand
Band: 86 (1959)
Heft: 10

Artikel: Po la poya dè 1959 : a Nothra Dona di Hliâ ! : (pri dou Molèjon)
Autor: Luvi
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-231534>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

Download PDF: 13.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

*Ti l-an de a duch'a pao tru grantin
ouna bouna rèyuva.*

Koraodzou Alodie, baye-lin a chu bré.
Travay'avoine plyéji po lou viyou lan-
[gaodzou.]

Gaba-lou chin pyèkao, l-è lyin pao
[perto tré.]

L-è tan bî dè ta pao dè tsantao lou
[velaodzou.]

Po la poya dè 1959

« *Le vin dè mé li'arouvè ; diora no
lvan poyi !* »

Le vin dè mé l'è inke :

A Nothra Dona di Hliâ !

(pri dou Molèjon)

*T'ché la prèyir' di j'armalyi,
Pu, dè hou k'fan tiè dè pachâ ;
Ch'arithon pâ chin moujâ a ti,
L'i van dè to cà, chin prèchâ :*

*O ! Vo, Nothra Dona di Hliâ,
Prèyidè po hou k'vignon che,
Ourâdè-lê Vothron bon Cà,
Din lè man, vo j'in d'i la hliâ !*

*O ! Vo, Nothra Dona di Hliâ,
Por no tré-ti, mijèricouârda !
Dou Cà dè Jéju, Vothron Fe,
Chô-plié, prèthâdè-no la hliâ !*

*O ! Vo, Nothra Dona di Hliâ,
Dou mô, dou pètchi, dè la mouâ,
Fédè to po no j'imparâ ;
Dè l'infê, rèvoudè la hliâ !*

*Po ti hou ke chan Vo j'amâ,
Po ti hou ke chan Vo prèyi,
Kan i cheron a l'angoni,
Dou paradi, prindè la hliâ !*

*O ! Vo, Nothra Dona di Hliâ,
Prèyidè, prèyidè por no !*

Luvi a Tobi.

• Ouna bouna réplika •

Din on velâdzo, le réjan amâvè bin ouna brâva payijanna. Kemin lè parin éthan on bokon chèvéro, y chè prê dè ruja po chin'aprotchi. Pri dè ha fîrme ly'avê on grô tilyo ke ne dè-mandâvè pâ mi tyè d'abritâ dou j'amoureu. Pochin le réjan dèmandè ou frârè k'éthê vèr ly, che volê bin fère n'a komichyon a cha chéra. I dèvechê ly dèmandâ dè chè trovâ a nov'ârè dèjo le tilyo. Le réjan ly bayè chuantè thin chantimè po la komichyon. A l'âra indikâye, lè j'amoureu chè chon rinkontrâ. Kemin la payijanna ne voli pâ to akordâ ou réjan, chtiche chè betè a dre.

Ma galéja, vo ne richkâdè rin : chi ke l'è Lé-Hône léchê nyon.

Adon le frârè k'irè katchi chu le tilyo chè betè a bramâ :

— Avui chuchantè-thin chantimè, n'ari tyè dyuchto po téléphonâ a la bouna-féna.

Marie Bongard.

Chez les patoisants fribourgeois

La Bal'éthêla s'est réunie à Fribourg, sous la président de M. l'abbé F.-X. Brodard. Plusieurs président d'amicales étaient présents. L'assemblée s'attacha à mettre au point les statuts de la future « Fédération romande des patoisants ».

A cet effet, une Association cantonale fribourgeoise est en voie de constitution. MM. l'abbé F.-X. Brodard, Henri Clément et Francis Brodard ont été chargés d'en jeter les bases. Les bonnes volontés ne manquent pas... Bravo les Fribourgeois !